

[Schedule]

6

ACT A366

Column 1		Column 2
Head	Title	Amount
B. 60 ...	Marine—Sarawak and Sabah ...	\$ 7,215,400
B. 61 ...	Postal Services ...	63,001,100
B. 62 ...	Telecommunications ...	10
B. 63 ...	Ministry of Welfare Services ...	20,988,500
B. 64 ...	Ministry of Works and Utilities ...	81,646,400
B. 65 ...	Road Transport ...	7,263,400
B. 66 ...	Ministry of Land and Regional Development ...	24,237,000
TOTAL ....		<u>\$4,770,010,240</u>



# UNDANG-UNDANG MALAYSIA

Akta A367

AKTA PROFESION UNDANG-UNDANG  
(PINDAAN) 1977

Tarikh Persetujuan Diraja ... 9hb Mac 1977

Tarikh diterbitkan dalam *Warta* ... 17hb Mac 1977

Tarikh Persetujuan Diraja ... 9hb Mac 1977

Tarikh diterbitkan dalam *Warta* ... 17hb Mac 1977

# UNDANG-UNDANG MALAYSIA

Akta A367

## AKTA PROFESION UNDANG-UNDANG (PINDAAN) 1977

Suatu Akta bagi meminda Akta Profesion Undang-undang 1976.

[ 01.06.1977 ]

MAKA INILAH DIPERBUAT UNDANG-UNDANG oleh Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong dengan nasihat dan persetujuan Dewan Negara dan Dewan Rakyat yang bersidang dalam Parlimen, dan dengan kuasa daripadanya, seperti berikut:

1. Akta ini bolehlah dinamakan Akta Profesion Undang-undang (Pindaan) 1977 dan hendaklah mula berkuatkuasa serentak dengan Akta Profesion Undang-undang 1976.

Tajuk ringkas dan mula berkuatkuasa.

2. Seksyen-kecil (3) seksyen 13 Akta Profesion Undang-undang 1976 yang dalam Akta ini disebut Akta itu adalah dipinda dengan—

Pindaan bagi seksyen 13. Akta 166.

(a) menggantikan "Malaysia" yang terdapat dalam baris lima perenggan (b) dengan "Commonwealth";

(b) menggantikan noktah dengan noktah bertindih dan menambah perkataan "atau" di hujung perenggan (c); dan

(c) menambahkan suatu perenggan baru (d) seperti berikut—

"(d) pemohon telah bertugas dalam amalan sendirian secara aktif atas apa-apa nama yang disebut jua pun di dalam mana-mana bahagian Commonwealth selama tempoh tidak kurang daripada enam bulan."

3. Seksyen-kecil (3) seksyen 16 Akta itu adalah dipinda dengan memasukkan "atau dengan secepat mungkin" selepas sahaja "bulan" dalam baris tiga.

Pindaan bagi seksyen 16.



- Pindaan bagi seksyen 30. 4. Seksyen-kecil (3) seksyen 30 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan "perenggan (d)" dengan "perenggan (c)".
- Pindaan bagi seksyen 37. 5. Perenggan (b) seksyen 37 (2) Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan "kertas" yang terdapat dalam baris dua dengan "dokumen".
- Pindaan bagi seksyen 38. 6. Seksyen 38 Akta itu adalah dipinda seperti berikut—  
 (a) dengan menambahkan yang berikut di hujung perenggan (d) seksyen-kecil (1)—  
 "atau yang bertindak semata-mata bagi sesuatu syarikat atau pertubuhan yang dengannya ia berkhidmat sebagai seorang pekerja bergaji sepenuh masa dalam apa-apa perkara atau pembicaraan dalam mana syarikat atau pertubuhan itu adalah suatu pihak, tetapi orang itu tidak berhak untuk mewakili syarikat atau pertubuhan itu di dalam Mahkamah atau di dalam Kamar atau mengakusaksi dokumen-dokumen bagi pihak syarikat atau pertubuhan itu yang dikehendaki diakusaksi oleh seseorang peguambela dan peguamcara"; dan  
 (b) dengan menggantikan "kodisil" yang terdapat di hujung seksyen-kecil (2) dengan "lain-lain dokumen yang mewasiatkan".
- Pindaan bagi seksyen 79. 7. Seksyen 79 Akta itu adalah dipinda dengan memasukkan "tamat" sebelum sahaja "tidak" yang terdapat dalam baris satu perenggan (c) seksyen-kecil (3).
- Pindaan bagi seksyen 83. 8. Seksyen 83 Akta itu adalah dipinda dengan memotong "atau telah dikeluarkan daripada Daftarai" yang terdapat dalam perenggan (c) seksyen-kecil (1).
- Pindaan bagi seksyen 84. 9. Seksyen 84 Akta itu adalah dipinda dengan—  
 (a) menggantikan noktah di hujung seksyen-kecil (1) dengan noktah bertindih; dan  
 (b) menambahkan yang berikut selepas sahaja kemudian daripada itu—  
 "Dengan syarat bahawa jika mana-mana perjanjian bertulis berkenaan dengan urusan itu tidak diperiksa dengan rapi oleh seorang peguambela dan peguamcara yang bertindak bagi pihak pembeli itu, maka peguambela dan peguamcara yang



Pindaan  
bagi  
seksyen 30.

4. Seksyen-kecil (3) seksyen 30 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan "perenggan (d)" dengan "perenggan (c)".

Pindaan  
bagi  
seksyen 37.

5. Perenggan (b) seksyen 37 (2) Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan "kertas" yang terdapat dalam baris dua dengan "dokumen".

Pindaan  
bagi  
seksyen 38.

6. Seksyen 38 Akta itu adalah dipinda seperti berikut—  
(a) dengan menambahkan yang berikut di hujung perenggan (d) seksyen-kecil (1)—

"atau yang bertindak semata-mata bagi sesuatu syarikat atau pertubuhan yang dengannya ia berkhidmat sebagai seorang pekerja bergaji sepenuh masa dalam apa-apa perkara atau pembicaraan dalam mana syarikat atau pertubuhan itu adalah suatu pihak, tetapi orang itu tidak berhak untuk mewakili syarikat atau pertubuhan itu di dalam Mahkamah atau di dalam Kamar atau mengakusaksi dokumen-dokumen bagi pihak syarikat atau pertubuhan itu yang dikehendaki diakusaksi oleh seseorang peguambela dan peguamcara"; dan

(b) dengan menggantikan "kodisil" yang terdapat di hujung seksyen-kecil (2) dengan "lain-lain dokumen yang mewasiatkan".

Pindaan  
bagi  
seksyen 79.

7. Seksyen 79 Akta itu adalah dipinda dengan memasukkan "tamat" sebelum sahaja "tidak" yang terdapat dalam baris satu perenggan (c) seksyen-kecil (3).

Pindaan  
bagi  
seksyen 83.

8. Seksyen 83 Akta itu adalah dipinda dengan memotong "atau telah dikeluarkan daripada Daftarai" yang terdapat dalam perenggan (c) seksyen-kecil (1).

Pindaan  
bagi  
seksyen 84.

9. Seksyen 84 Akta itu adalah dipinda dengan—  
(a) menggantikan noktah di hujung seksyen-kecil (1) dengan noktah bertindih; dan  
(b) menambahkan yang berikut selepas sahaja kemudian daripada itu—

"Dengan syarat bahawa jika mana-mana perjanjian bertulis berkenaan dengan urusan itu tidak diperiksa dengan rapi oleh seorang peguambela dan peguamcara yang bertindak bagi pihak pembeli itu, maka peguambela dan peguamcara yang

bertindak bagi pihak pemaju perumahan itu hendaklah memperolehi suatu sijil yang ditandatangani oleh pembeli itu menunjukkan bahawa pembeli itu tidak bertujuan hendak menugaskan seorang peguambela dan peguamcara untuk memeriksa dengan rapi bagi pihaknya akan perjanjian itu.

(2) Bagi maksud seksyen ini sesuatu sijil adalah tidak sah melainkan jika ia ditandatangani oleh pembeli itu di hadapan Pesuruhjaya Sumpah yang bukan seorang peguambela dan peguamcara yang menjalankan amalan dalam perkongsian dengan, atau sebagai seorang pekerja peguambela dan peguamcara yang bertindak bagi pihak pemaju perumahan itu."; dan

(c) menomborkan semula seksyen-kecil (2), (3), (4), (5) dan (6) masing-masing sebagai seksyen-kecil (3), (4), (5), (6) dan (7).

10. Seksyen 93 Akta itu adalah dipinda dengan—

(a) memotong perenggan (m) seksyen-kecil (2);

(b) menggantikan seksyen-kecil (5) dengan yang berikut—

"(5) Jika seseorang peguambela dan peguamcara disabitkan atas suatu kesalahan menyalahgunakan wang kelayannya, Pendaftar bagi Mahkamah di hadapan mana peguambela dan peguamcara itu telah disabitkan atas kesalahan itu hendaklah dengan serta-merta memberitahu Majlis Peguam akan sabitan itu dan peguambela dan peguamcara itu hendaklah dengan serta-merta berhenti daripada menjalankan amalan sehingga sabitan itu dibatalkan atas rayuan, jika ada, atau suatu Jawatankuasa Tatatertib yang dilantik menurut seksyen 99 telah membuat suatu perintah pada menjalankan kuasa-kuasanya di bawah seksyen 101, iaitu mana satu yang lebih awal"; dan

(c) menambahkan seksyen-kecil baru (6) seperti berikut—

"(6) Majlis Peguam hendaklah selepas itu—

(a) mengambil langkah untuk menguruskan, mentadbir atau melupuskan, mengikut mana yang berkenaan, wang dalam akaun

Pindaan  
bagi  
seksyen 93.



kelayan peguambela dan peguamcara itu di dalam mana-mana bank atau institusi kewangan lain di mana peguambela dan peguamcara itu ada akaun kelayan, dan bank atau institusi kewangan itu tidak boleh bertindak kecuali dengan kebenaran mana-mana orang yang pada masa itu dilantik secara bertulis oleh Pengerusi Majlis Peguam untuk mengendalikan akaun kelayan itu;

- (b) melantik secara bertulis seorang peguambela dan peguamcara untuk mengambil milik fail-fail dan lain-lain kertas mana-mana kelayan yang fail-fail atau lain-lain kertasnya belum lagi diserahkan oleh peguambela dan peguamcara yang disabitkan itu terus kepada kelayan itu atau kepada mana-mana peguambela dan peguamcara lain atas arahan kelayan peguambela dan peguamcara yang disabitkan itu yang dahulu;
- (c) membuat aduan rasmi kepada Jawatankuasa Penyiasatan yang mana hendaklah dengan serta-merta memohon kepada Hakim Besar untuk melantik suatu Jawatankuasa Penyiasatan bagi maksud mendengar dan menyiasat aduan itu.”.

Pindaan  
bagi  
seksyen 96.

11. Seksyen 96 Akta itu adalah dipinda dengan memasukkan yang berikut di pangkal perenggan (d) seksyen-kecil (2)—

“jika ia memutuskan bahawa hendaklah ada suatu siasatan rasmi oleh suatu Jawatankuasa Tatatertib,”.

Pindaan  
bagi  
seksyen 98.

12. Seksyen 98 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan “96” dengan “97”.

Pindaan  
bagi  
seksyen 100.

13. Seksyen 100 Akta itu adalah dipinda dengan menambahkan yang berikut selepas sahaja perenggan (b) seksyen-kecil (1)—

“jika tidak ada seseorang peguambela dan peguamcara telah diarahkan oleh pengadu untuk mendakwa aduan itu di hadapan Jawatankuasa Tatatertib itu”.

kelayan peguambela dan peguamcara itu di dalam mana-mana bank atau institusi kewangan lain di mana peguambela dan peguamcara itu ada akaun kelayan, dan bank atau institusi kewangan itu tidak boleh bertindak kecuali dengan kebenaran mana-mana orang yang pada masa itu dilantik secara bertulis oleh Pengerusi Majlis Peguam untuk mengendalikan akaun kelayan itu;

(b) melantik secara bertulis seorang peguambela dan peguamcara untuk mengambil milik fail-fail dan lain-lain kertas mana-mana kelayan yang fail-fail atau lain-lain kertasnya belum lagi diserahkan oleh peguambela dan peguamcara yang disabitkan itu terus kepada kelayan itu atau kepada mana-mana peguambela dan peguamcara lain atas arahan kelayan peguambela dan peguamcara yang disabitkan itu yang dahulu;

(c) membuat aduan rasmi kepada Jawatankuasa Penyiasatan yang mana hendaklah dengan serta-merta memohon kepada Hakim Besar untuk melantik suatu Jawatankuasa Penyiasatan bagi maksud mendengar dan menyiasat aduan itu.”

Pindaan  
bagi  
seksyen 96.

11. Seksyen 96 Akta itu adalah dipinda dengan memasukkan yang berikut di pangkal perenggan (d) seksyen-kecil (2)—

“jika ia memutuskan bahawa hendaklah ada suatu siasatan rasmi oleh suatu Jawatankuasa Tatatertib.”

Pindaan  
bagi  
seksyen 98.

12. Seksyen 98 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan “96” dengan “97”.

Pindaan  
bagi  
seksyen 100.

13. Seksyen 100 Akta itu adalah dipinda dengan menambahkan yang berikut selepas sahaja perenggan (b) seksyen-kecil (1)—

“jika tidak ada seseorang peguambela dan peguamcara telah diarahkan oleh pengadu untuk mendakwa aduan itu di hadapan Jawatankuasa Tatatertib itu”.

14. Seksyen 121 Akta itu adalah dipinda dengan—  
(a) memasukkan “(1)” selepas sahaja “121” di pangkalnya; dan

Pindaan  
bagi  
seksyen 121.

(b) menambahkan suatu seksyen-kecil baru (2) seperti berikut—

“(2) Seksyen-kecil (1) tidak boleh dipakai bagi bayaran-bayaran yang dibayar kepada seseorang peguambela dan peguamcara yang diarahkan sebagai seorang peguam kanan.”

15. Seksyen 123 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan “dengan nasihatnya untuk mendapatkan kosnya” yang terdapat dalam baris 7 dengan “di dalam guaman, perkara atau langkah pembicaraan itu untuk mendapatkan kos peguambela dan peguamcara itu”.

Pindaan  
bagi  
seksyen 123.

16. Seksyen 141 Akta itu adalah dipinda dengan menggantikan “wangnya” yang terdapat dalam baris tiga seksyen-kecil (2) dengan “wang kelayannya”.

Pindaan  
bagi  
seksyen 141.

17. Seksyen-kecil (5) seksyen 146 Akta itu adalah dipinda dengan—

Pindaan  
bagi  
seksyen 146.

(a) menggantikan “enam” yang terdapat dalam baris empat dengan “dua belas”; dan

(b) memasukkan “atau sesuatu tempoh lanjutan yang dibenarkan oleh Mahkamah” selepas sahaja “Akta ini” yang terdapat dalam baris empat.